

En Vielha, 26 de junh de 2017

AMASSADI

D'ua part **Juan Antonio Serrano Iglesias**, Alcalde-President der Ajuntament de Vielha e Mijaran, assistit pera Secretària dera Corporacion, facultat per acòrd dera Junta de Govern Locau de data 13 de junh de 2017.

Der auta part **Josep Manel Vega Camps** damb DNI numerò ena sua condicion de president deth CLUB CICLISTA PEDALES DEL MUNDO, damb NIF.: G-25700840, domiciliada en carrèr Arnals, núm. 8 de 25530 Vielha.

MANIFÈSTEN

1èr.- Qu'existís ena Val d'Aran, damb sedença en Vielha, eth Club Ciclista Pedales del Mundo, qu'a coma finalitat fomentar es espòrts de biciclèta a trauèrs der esdeveniment esportiu Pedales de Foc Non Stop – Open España Ultramarathon BTT.

2au.- Qu'ei volentat der Ajuntament de Vielha e Mijaran balhar supòrt economic as activitats que pòrte a tèrme era entitat pr'amor dera sua finalitat non lucratiua, en tot auer en compde qu'er Ajuntament de Vielha e Mijaran considere qu'eth prètzhèt realizat pera Entitat ei d'interès public.

3au.- Er Ajuntament de Vielha e Mijaran a en vigor era Ordenança Municipau reguladora de subvencions aprovada peth Plen de data 22 de deseme de 2005, modificada pera Corporacion Municipau eth 26 de seteme de 2007 e peth Plen de data 22 de seteme de 2014, e en sòn article 10 s'establís qu'es subvencions poderàn autrejarse directament en quauquì casi, entre es quaus se trapen aqueri enes que s'acrediten arrasons d'interès public e sociau.

4au.- Qu'enes Bases d'execucion deth pressupòst der an 2017 i cònte era següent subvencion nominatiua:

Subvencion de 5.000,00€ (Cinc mil èuros) ath Club Ciclista Pedales del Mundo, damb càrge ara partida pressupostària 2017-1-34100-48023-01.

5au.- Era Ordenança Municipau tanben establís que normaument era concession directa se formalizarà en un convèni.

Per tot çò, conven eth present convèni e ar efècte establís en es següenti:

PACTES

PRUMÈR.- Ei objècte deth present convèni era collaboracion entre er Ajuntament de Vielha e Mijaran e eth Club Ciclista Pedales del Mundo entara organizacion der esdeveniment Pedales de Foc Non Stop – Open España Ultramarathon BTT es dies 30 de junh e 1 de junhsèga de 2017.

DUSAU.- Qu'en marc d'aguesta collaboracion era entitat Club Ciclista Pedales del Mundo s'obligue organizar er esdeveniment esportiu Pedales de Foc Non Stop – Open España Ultramarathon BTT.

TRESAU.- Er Ajuntament de Vielha e Mijaran collabòre damb aquestes actiuetats autrejant ara Entitat ua subvencion annau consistent ena quantitat totau de: 5.000,00€ (Cinc mil èuros), que s'abonaràn en un unic tèrme.

QUATAU.- S'establirà ua comission de seguiment amassada damb era Entitat e representants der Ajuntament, entà reconduir possibles desviacions economiques e hèr ua avaloracion qualitatiua der esdeveniment.

Sense perjudici de çò dit anteriorment, er Ajuntament de Vielha e Mijaran, e per miei dera Intervencion de Hòns Municipau, a era potestat irrenonciabile d'efectuar eth contròtle d'aplicacion des subvencions e ajuts economics de quinsevolh tipe que s'autrejen, entà verificar feacement que s'invertís ena finauetat entara que s'autrejèc, tot çò en compliment der article 189 e 214 deth Tèxt Rehonot dera Lei reguladora des Isendes Locaus.

CINQUAU.- Era Entitat justificarà abantes deth 15 de deseme der an en cors ar Ajuntament de Vielha e Mijaran eth destin dera subvencion, e aurà de presentar es factures e es rebuts des pagaments corresponents.

SIESAU.- En toti es actes, imprèsi e oposcles editadi pera Entitat se harà constar ar Ajuntament de Vielha e Mijaran coma organitzador.

SETAU.- Eth present convèni de collaboracion entre er Ajuntament de Vielha e Mijaran e eth Club Ciclista Pedales del Mundo a naturalesa administratiua e regís ena sua interpretacion e desenvolopament er ordenament juridic administratiu, damb expressa submission des parts ara jurisdiccion contenciosa – administratiua.

En tot çò non contemplat en aquest convèni s'estarà ad açò que dispausa era Ley General de Subvenciones.

UEITAU.- Es parts signatàries d'aguest convèni s'obliguen a dar compliment ara Lei 19/2014, de 29 de deseme, de transparéncia, accés ara informacion publica e bon govèrn enes tèrmes en que li siguen aplicables.



E en pròva de conformitat, andues parts signen eth present convèni per duplicat e a un solet efècte, e en lòc e data nomentadi.

JUAN ANTONIO SERRANO IGLESIAS JOSEP MANEL VEGA CAMPS

Alcalde

President deth Club

Secretària